

“Navždy” – V. Kaprálová, J. Čarek

Para siempre Divoké husy táhnou k jihu, (Los) salvajes gansos van hacia (el) sur, někdo odejde a zas se vrátí, alguien se va y de nuevo vuelve, někdo odejde a už se nevrátí. alguien se va y ya no vuelve. Nevím, je-li někde nebe No sé si es en algún sitio (el) cielo krásnější než u nás, más bello que donde nosotros u nás ale více hvězd donde nosotros pero más estrellas bys nikde nenapočítal en ningún lugar contarías když je noc jasná, jasná. cuando es (la) noche clara, clara.	Los gansos salvajes se dirigen al sur. Algunas personas se marchan y vuelven, pero otras ya no regresan. No sé si se puede encontrar un cielo más bello que este, pero en ninguno se pueden contar más estrellas en la noche clara.
--	---